
Presidencia: Países Bajos

462ª SESIÓN PLENARIA DEL CONSEJO

1. Fecha: Jueves 24 de julio de 2003

Apertura: 10.00 horas
Suspensión: 13.25 horas
Reanudación: 15.15 horas
Clausura: 16.00 horas

2. Presidente: Sr. J. de Visser
Sr. K. Vosskübler

3. Temas examinados - Declaraciones - Decisiones:

Punto 1 del orden del día: DISCURSO DEL SECRETARIO GENERAL DEL CONSEJO DE EUROPA, EXCMO. SR. WALTER SCHWIMMER

Presidente, Secretario General del Consejo de Europa (PC.DEL/896/03/Rev.1), Italia-Unión Europea (con la conformidad de los países de próxima adhesión Chipre, Eslovaquia, Eslovenia, Estonia, Hungría, Letonia, Lituania, Malta, Polonia y República Checa, y de los países asociados Bulgaria, Rumania y Turquía) (PC.DEL/906/03), Estados Unidos de América, Federación de Rusia, Georgia (en nombre también de Azerbaiyán, Moldova y Ucrania), Moldova, Islandia, Belarús, Suiza, Armenia, Canadá, Croacia, Serbia y Montenegro, Azerbaiyán, Secretario General (SEC.GAL/144/03)

Punto 2 del orden del día: EXAMEN DE CUESTIONES DE ACTUALIDAD

a) *Situación en Turkmenistán:* Italia-Unión Europea (con la conformidad de los países de próxima adhesión Chipre, Eslovaquia, Eslovenia, Estonia, Hungría, Letonia, Lituania, Malta, Polonia y República Checa, y de los países asociados Bulgaria y Rumania) (PC.DEL/909/03), Estados Unidos de América, Noruega, Canadá (en nombre también de Suiza), Federación de Rusia, Turkmenistán, Presidente

- b) *Cuestiones de protocolo*: Presidente, Canadá, Federación de Rusia, Estados Unidos de América, Italia-Unión Europea (con la conformidad de los países de próxima adhesión Chipre, Eslovaquia, Eslovenia, Estonia, Hungría, Letonia, Lituania, Malta, Polonia y República Checa, y de los países asociados Bulgaria, Rumania y Turquía), Georgia (en nombre también de Azerbaiyán, Moldova y Ucrania), Suiza
- c) *Foro de países interesados en el desarrollo del Estado Kirgués en el tercer milenio: Nuevas modalidades y mecanismos de asociación entre el poder público y la sociedad civil, que tuvo lugar en Bishkek el 19 de julio de 2003*: Kirguistán (PC.DEL/902/03 Restr.), Estados Unidos de América, Italia-Unión Europea (con la conformidad de los países de próxima adhesión Chipre, Eslovaquia, Eslovenia, Estonia, Hungría, Letonia, Lituania, Malta, Polonia y República Checa, y de los países asociados Bulgaria, Rumania y Turquía) (PC.DEL/910/03), Suiza, Georgia (en nombre también de Azerbaiyán, Moldova y Ucrania), Canadá, Turquía (PC.DEL/916/03), Federación de Rusia, Tayikistán, Kazakstán, Presidente
- d) *Evolución reciente de la situación del conflicto en Transnistria*: Moldova (PC.DEL/903/03), Estados Unidos de América, Italia-Unión Europea (con la conformidad de los países de próxima adhesión Chipre, Eslovaquia, Eslovenia, Estonia, Hungría, Letonia, Lituania, Malta, Polonia y República Checa, y de los países asociados Bulgaria, Rumania y Turquía) (PC.DEL/911/03), Federación de Rusia, Turquía, Presidente
- e) *Situación en Belarús*: Estados Unidos de América, Italia-Unión Europea (con la conformidad de los países de próxima adhesión Chipre, Eslovaquia, Eslovenia, Estonia, Hungría, Letonia, Lituania, Malta, Polonia y República Checa, y de los países asociados Bulgaria, Rumania y Turquía) (PC.DEL/912/03), Belarús, Presidente
- f) *Creación en Serbia y Montenegro de un tribunal para entender de los crímenes de guerra*: Serbia y Montenegro, Estados Unidos de América, Italia-Unión Europea (PC.DEL/915/03), Federación de Rusia, Presidente

Punto 3 del orden del día: RESEÑA INFORMATIVA SOBRE EL DUODÉCIMO PERÍODO DE SESIONES DE LA ASAMBLEA PARLAMENTARIA, A CARGO DEL EMBAJADOR ANDREAS NOTHELLE, REPRESENTANTE ESPECIAL DE LA ASAMBLEA PARLAMENTARIA DE LA OSCE

Representante Especial de la Asamblea Parlamentaria de la OSCE, Italia-Unión Europea (con la conformidad de los países de próxima adhesión Chipre, Eslovaquia, Eslovenia, Estonia, Hungría, Letonia, Lituania, Malta, Polonia y República Checa, y de los países asociados Bulgaria, Rumania y Turquía) (PC.DEL/913/03), Estados Unidos de América, Belarús, Federación de Rusia, Presidente

Punto 4 del orden del día: INFORME VERBAL DEL AUDITOR EXTERNO DE LA OSCE

Auditor externo, Director de Administración y Finanzas (SEC.GAL/146/03 Restr.), Estados Unidos de América, Federación de Rusia, Italia-Unión Europea (con la conformidad de los países de próxima adhesión Chipre, Eslovaquia, Eslovenia, Estonia, Hungría, Letonia, Lituania, Malta, Polonia y República Checa, y de los países asociados Bulgaria, Rumania y Turquía) (PC.DEL/914/03), Presidente

Punto 5 del orden del día: DECISIÓN RELATIVA AL SEMINARIO 2003 PARA LA REGIÓN DEL MEDITERRÁNEO SOBRE EL ENFOQUE GLOBAL DE LA SEGURIDAD: LA EXPERIENCIA DE LA OSCE Y SU IMPORTANCIA PARA LA REGIÓN DEL MEDITERRÁNEO

Presidente, Italia-Unión Europea (con la conformidad de los países de próxima adhesión Chipre, Eslovaquia, Eslovenia, Estonia, Hungría, Letonia, Lituania, Malta, Polonia y República Checa, y de los países asociados Bulgaria, Rumania y Turquía) (PC.DEL/907/03)

Decisión: El Consejo Permanente adoptó la Decisión N° 556 (PC.DEC/556) relativa al Seminario 2003 para la región del Mediterráneo sobre el enfoque global de la seguridad: la experiencia de la OSCE y su importancia para la región del Mediterráneo. El texto de dicha decisión se adjunta al presente Diario.

Bulgaria, Presidente

Punto 6 del orden del día: DECISIÓN RELATIVA AL PLAN DE ACCIÓN DE LA OSCE CONTRA LA TRATA DE PERSONAS

Presidente

Decisión: El Consejo Permanente adoptó la Decisión N° 557 (PC.DEC/557) relativa al Plan de Acción de la OSCE contra la trata de personas. El texto de dicha decisión se adjunta al presente Diario.

Italia-Unión Europea (con la conformidad de los países de próxima adhesión Chipre, Eslovaquia, Eslovenia, Estonia, Hungría, Letonia, Lituania, Malta, Polonia y República Checa, y de los países asociados Bulgaria, Rumania y Turquía) (PC.DEL/908/03), Estados Unidos de América, Suiza, Armenia, Federación de Rusia, Presidente

Punto 7 del orden del día: INFORME SOBRE LAS ACTIVIDADES DEL PRESIDENTE EN EJERCICIO

No hubo intervenciones

Punto 8 del orden del día: INFORME DEL SECRETARIO GENERAL

*Anuncio de la distribución del informe escrito del Secretario General
(SEC.GAL/145/03 Restr.):* Presidente

Punto 9 del orden del día: OTROS ASUNTOS

Cuestiones de protocolo: Decano del Consejo Permanente (Azerbaiyán), Bélgica,
Presidente

4. Próxima sesión:

Jueves 31 de julio de 2003, a las 10.00 horas, en la Neuer Saal